



Notaría Undécima de Quito



QUITO, 24 DE NOVIEMBRE DEL 2010

PROTOCOLIZACIÓN DE LA TRADUCCIÓN
DE LA CERTIFICACIÓN DEL REGISTRO DE COMERCIO DEL CANTÓN ZUG,
DE SUIZA, DE LA APOSTILLA Y DEL RECONOCIMIENTO DE FIRMA.

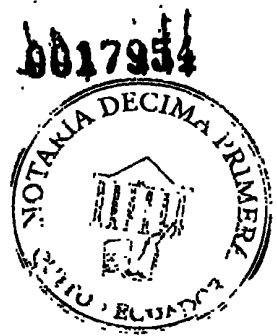
CUANTÍA: INDETERMINADA

NOTARÍA UNDÉCIMA DEL CANTÓN QUITO

Dí: 2^a. Copia

Dí: 3^{ra};

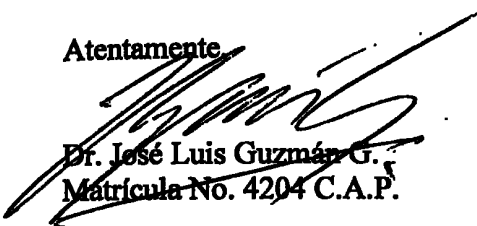
**GUZMAN & VELA
ABOGADOS**



SEÑOR NOTARIO:

Concurro, respetuosamente ante usted, a fin de solicitar la protocolización de la traducción de legal de la Certificación del Registro de Comercio del Cantón Zug, de Suiza, de la apostilla y del Reconocimiento de firma, que adjunto.

Atentamente



Dr. José Luis Guzmán G.
Matrícula No. 4204 C.A.P.

Av. Amazonas 540 y Jerónimo Carrión. Edificio Londres, Piso 7
Oficina. 702
Teléfonos: 2 503-659 Telefax: 2 503 658

Kanton Zug

HANDELSREGISTER DES KANTONS ZUG

0017955

Firmennummer CH-170.3.003.829-6	Rechtsnatur Aktiengesellschaft (AG)	Eintragung 17.07.1972	Löschung	Übertrag 113978 / 3-3829 von: auf:	1
------------------------------------	--	--------------------------	----------	--	---



Alle Eintragungen

Ei	Lö	Firma	Ref	Sitz
1		Prescription Data AG (Prescription Data SA) (Prescription Data Ltd) (Prescription Data Inc)	1	Zug

Ei	Lö	Aktienkapital (CHF)	Liberierung (CHF)	Aktien-Stückelung	Ei	Lö	Adresse der Firma
1		100'000.00	100'000.00	50 Inhaberaktionen zu CHF 2000.00	1		c/o Stephan Martin Koch Obmoos 4 6301 Zug

Ei	Lö	Zweck
1		Sammlung, Verarbeitung und Auswertung von Daten auf den Gebieten der Pharmazeutik und der Medizin, insbesondere auf Grund ärztlicher Rezepte. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmungen des In- und Auslandes beteiligen

Ei	Lö	Bemerkungen	Ref	Statutendatum
			1	18.06.1992

Ei	Lö	Besondere Tatbestände	Ref	Publikationsorgan
			1	SHAB

Ei	Lö	Zweigniederlassung (en)	Ei	Lö	Zweigniederlassung (en)

Zel	Ref	TR-Nr	TR-Datum	SHAB	SHAB-Dat.	Seite / Id	Zel	Ref	TR-Nr	TR-Datum	SHAB	SHAB-Dat.	Seite / Id
ZG	1	(Ersterfassung)		126	03.07.1992	3075	ZG	4	8880	25.09.2001	189	01.10.2001	7614
ZG	2	9233	04.11.1997	216	10.11.1997	8166	ZG	5	4351	05.04.2006	71	11.04.2006	21 / 3330014
ZG	3	4399	07.06.1999	111	11.06.1999	3922							

Ei	As	Lö	Personalangaben	Funktion	Zeichnungsart
1			Koch, Stephan Martin, von Villmergen, in Zug	Mitglied	Einzelunterschrift
1		2	Guzman, Angel Juan, argentinischer Staatsangehöriger, in Buenos Aires (AR)	Direktor	Einzelunterschrift
2			Young, Tomás Ernesto José, argentinischer Staatsangehöriger, in Buenos Aires (AR)	Direktor	Einzelunterschrift
3		4m	Deloitte & Touche Exporta AG, in Zug	Revisionsstelle	
4		5	DELOITTE & TOUCHE AG, in Zug	Revisionsstelle	
5			Zingg, Hotz & Partner AG, in Zug	Revisionsstelle	

Zug, 14.09.2010 10:28 KAS

BEGLAUBIGTER AUSZUG

Zug, 14. SEP. 2010

HANDELSREGISTERAMT ZUG

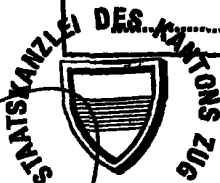
Dieser Auszug aus dem kantonalen Handelsregister hat ohne die nebenstehende Originalbeglaubigung keine Gültigkeit. Er enthält alle gegenwärtig für diese Firma gültigen Eintragungen, sowie allfällige gestrichenen Eintragungen. Auf besonderes Verlangen kann auch ein Auszug erstellt werden, der lediglich alle gegenwärtig gültigen Eintragungen enthält.

APOSTILLE

(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Land: Schweizerische Eidgenossenschaft, Kanton Zug
Country: Swiss Confederation, Canton of Zug
Diese öffentliche Urkunde / This public document
2. Ist unterschrieben von Regula Weimer
has been signed by
3. In der Eigenschaft als Sachbearbeiterin
acting in the capacity of
4. sie ist versehen mit dem Stempel/Siegel des/der / bears the stamp/seal of
Handelsregisteramt Zug
5. in / to 6300 Zug
6. am / the 14. Sep. 2010
Bestätigt / Certified
7. durch die Staatskanzlei des Kantons Zug
by Chancery of State of the Canton of Zug
8. unter Nr. / under No. 10024/10
9. Stempel/Siegel / Stamp/Seal
10. Unterschrift / Signature

Herbert Fischer



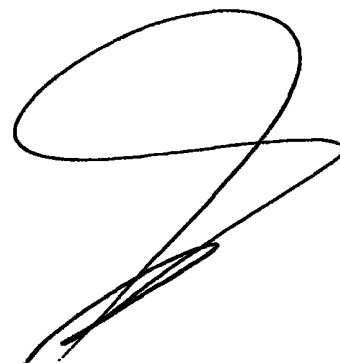
Canton of Zug
Register of commerce of the Canton of Zug

Company number	CH-170.3.003.829-6
Nature of company	Company limited by shares
Registration date	17.7.1972
Company name	Prescription Data AG (Prescription Data SA) (Prescription Data Ltd) (Prescription Data Inc)
Registered address	Zug
Office address	6301 Zug, Obmoos 4 c/o Stephan Martin Koch
Share Capital	CHF 100'000.00
Paid in	CHF 100'000.00
Shares	50 bearer shares at CHF 2'000.- each
Purpose	Collecting, processing and analyzing of data in the fields of pharmaceutics and medical science, especially based of doctors' prescriptions. The company may participate in other enterprises in Switzerland and abroad.
Articles of Association	18.06.1992
Instr. of Publications	SHAB (Swiss official journal of publications)
Board of Directors	Koch, Stephan Martin, of Villmergen, in Zug, director with single signature
Officers	Young, Tomás Ernesto José, of Argentina, in Buenos Aires, officer with single signature
Auditors	Zingg, Hotz & Partner AG, in Zug

LEGALIZED EXCERPT
Zug, 14 September 2010
ZUG REGISTRY
(signature)

Translation confirmed
Zug, 14 September 2010

KOCH & BÄTTIG
Rechtsanwälte · Urkundspersonen
Obmoos 4 Postfach 308
8400 Zug



Legalización oficial

Por la presente se legaliza oficialmente la autenticidad de la firma que precede, colocada en nuestra presencia, del D. Stephan Martin KOCH, ciudadano suizo de Villmergen, con domicilio en Zug, Suiza.

Zug, el 14 de septiembre de 2010



km

APOSTILLE
(Convention de la Haye du 5 octobre 1961)

1. Land: Schweizerische Eidgenossenschaft, Kanton Zug
Country: Swiss Confederation, Canton of Zug
Diese öffentliche Urkunde / This public document

2. Ist unterschrieben von
has been signed by *Kurt Bättig*

3. In der Eigenschaft als
acting in the capacity of *Notary public*

4. sie ist versehen mit dem Stempel/Siegel des/der / bears the stamp/seal of
Notary public of the Canton of Zug

5. In / to 6300 Zug 6. am / the *14. Sep. 2010*

7. durch die Staatskanzlei des Kantons Zug
by Chancery of State of the Canton of Zug

8. unter Nr. / under No. *10025170*

9. Stempel/Siegel / Stamp/Seal 10. Unterschrift / Signature
[Signature]



Herbert Fischer

I
/
E
Z
R
O
T
Z
(S
K

Traducción oficial de Kock & Bättig, Abogados y Notarios Públicos, Zug/Suiza**Cantón Zug****Registro Mercantil del cantón Zug**

Número de compañía	CH-170.3.003.829-6
Naturaleza de la compañía	Compañía limitada por acciones
Fecha de registro	17-7-1972
Nombre de la compañía	Prescription Data AG (Prescription Data SA) (Prescription Data Ltda) (Prescription Date Inc)
Dirección del registro	Zug
Dirección de la oficina	6301 Zug, Obmoos 4 c/o Stephan Martin Koch
Capital accionario	100.000,00 francos suizos
Pagado	100.000,00 francos suizos
Acciones	50 acciones al portador de 2.000 francos suizos
Objeto	Recolectar, procesar y analizar información en los ámbitos farmacéuticos y de ciencia médica, especialmente basándose en prescripciones médicas. La compañía puede participar en otras empresas en Suiza y en el exterior.
Artículos de asociación	18-06-1992
Instrumento de publicaciones	SHAB (Registro Oficial de publicaciones de Suiza)
Junta Directiva	Koch, Stephan Martin, de Villmergen, en Zug Director con firma independiente
Director	Young, Tomás Ernesto José, de Argentina, en Buenos Aires, Director con firma independiente.
Audidores	Zingg, Hotz & Partner AG en Zug

EXTRACTO LEGALIZADO

Zug, 14 de septiembre, 2010

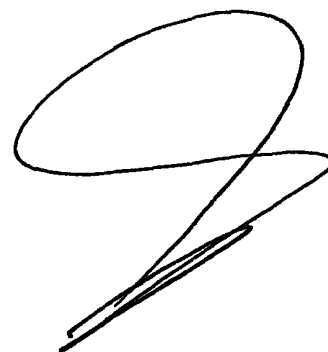
REGISTRO DE ZUG

(firma)

Traducción confirmada

Zug, 14 de septiembre, 2010

(SELLO)

KOCH&BÄTTIG

Legalización oficial

Por la presente se legaliza oficialmente la autenticidad de la firma que procede, colocada en nuestra presencia, del S. Stephan Martin KOCH, ciudadano suizo de Villmergen, con domicilio en Zug, Suiza.



Zug, el 14 de septiembre de 2010

(Sello y firma)

APOSTILLA

(Convención de la Haya del 5 de octubre, 1961)

1. Lugar: Confederación Suiza, Cantón Zug
Este documento público
2. ha sido firmado por Kurt Bättig
3. actuando en su calidad de notario público
4. como portador del sello de notario público del cantón Zug
5. en 6300 Zug Certificado
6. el 14 de septiembre de 2010
7. por el Tribunal Mercantil del Estado del Cantón Zug
8. bajo el número 10025/10
9. Sello
10. Firma

Herbert Fischer

RAZON DE TRADUCCIÓN: YO, XIMENA DEL PILAR AGUINAGA CALDERÓN, conocedora del idioma español e inglés, y conforme lo faculta el Artículo veinticuatro (24) de la Ley de Modernización del Estado, Privatizaciones y Prestación de Servicios por parte de la Iniciativa Privada, manifiesto que la traducción al idioma español del documento que antecede, así como de la pertinente certificación escrita en idioma inglés, es una versión fiel y correcta del documentos original. Quito, hoy, días quince de noviembre del 2010.-


XIMENA AGUINAGA CALDERÓN
C.C. 170810161-1

DR. LIT.



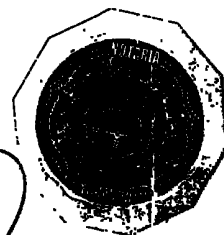
Dr. Luis Vargas Hinojosa

En la ciudad de San Francisco de Quito, Capital de la República del Ecuador, hoy día **diecinueve (19) de Noviembre del año dos mil diez (2010)**, ante mí, **DOCTOR LUIS VARGAS HINOSTROZA, NOTARIO UNDÉCIMO DEL CANTÓN QUITO ENCARGADO**, mediante acción de personal número dos cinco cuatro ocho guión DP guión DPP, del Consejo de la Judicatura, de fecha diecinueve de Noviembre del año dos mil nueve, comparece: La señora **XIMENA DEL PILAR AGUINAGA CALDERÓN**, portadora de la cédula de ciudadanía número **170810161-1**, quien con juramento declara que la firma y rúbrica que aparecen en el documento que antecede (Traducción), son las mismas que ella usa en sus actos públicos y privados y que como tales las reconoce.- Para constancia firma con el suscrito Notario de todo lo cual doy fe.- Se archiva copia.-

Ximena Aguinaga C
SRA. XIMENA DEL PILAR AGUINAGA CALDERÓN
C. C. No. 1708101611



Dr. Luis Vargas Hinojosa
DR. LUIS VARGAS HINOSTROZA
NOTARIO UNDÉCIMO ENCARGADO, DEL CANTÓN QUITO

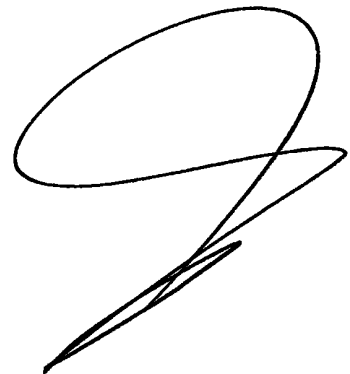


0017959

REPUBLICA DEL ECUADOR
DIRECCION GENERAL DE IDENTIFICACION
CIUDADANIA * 170810181-1
XIMENA CALDERON XIMENA DEL PILAR
PICHINCHA/GUITO/BENALCARRA
24 OCTUBRE 1972
0315 15877 F
PICHINCHA/GUITO
SUAREZ SUAREZ 1972
Ximena Aguirre C.

ECUATORIANA***** E333312222
CASADO JOSE LUIS GUZMAN CALDERON
SUPERIOR ESTUDIANTE
HORACIO RABIAN AGUIRRE
XIMENA DEL ROSARIO CALDERON
GUITO 17/06/2003
REN 0655196
FOLIO DE IDENTIFICACION

162-0005
AGUIRRE CALDERON XIMENA DEL PILAR



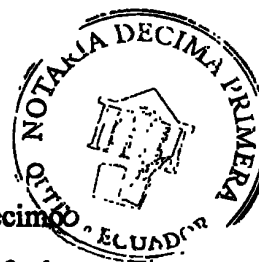
NOTARÍA UNDÉCIMA DE QUITO.- Conforme la petición inicial del Doctor José Luis Guzmán, Abogado con matrícula profesional número cuatro mil doscientos cuatro del Colegio de Abogados de Pichincha, con esta fecha y en mi Registro de Escrituras Públicas, PROTOCOLIZO LA TRADUCCIÓN DE LA CERTIFICACIÓN DEL REGISTRO DE COMERCIO DEL CANTÓN ZUG, DE SUIZA, APOSTILLA Y RECONOCIMIENTO DE FIRMAS, contenida en siete (07) fojas útiles, incluida la que contiene esta razón.- Quito, 24 de noviembre del 2010.-



[Signature]
DR. LUIS VARGAS HINOSTROZA
NOTARIO UNDÉCIMO ENCARGADO DEL CANTÓN QUITO



[Signature]



Se protocolizó ante el Doctor Luis Vargas Hinostroza, Notario Decimo
Primero del Cantón Quito, cuyo archivo de encuentra a mi cargo, en fe de
ello confiero esta **CUARTA COPIA CERTIFICADA**, de la escritura de
PROTOCOLIZACION DE LA TRADUCCION DE LA CERTIFICACION
DEL REGISTRO DE COMERCIO DEL CANTON ZUG, DE SUIZA, DE
LA APOSTILLA Y DEL RECONOCIMIENTO DE FIRMA, firmada y
sellada en Quito, a doce de marzo del año dos mil trece.-




AL SEÑOR MARTIN HERMOSA
NOTARIA DECIMA PRIMERA
CANTON - QUITO

